

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift  
**Herausgeber:** Bauen + Wohnen  
**Band:** 15 (1961)  
**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## 3 VOLLBÄDER INNERT 90 MINUTEN

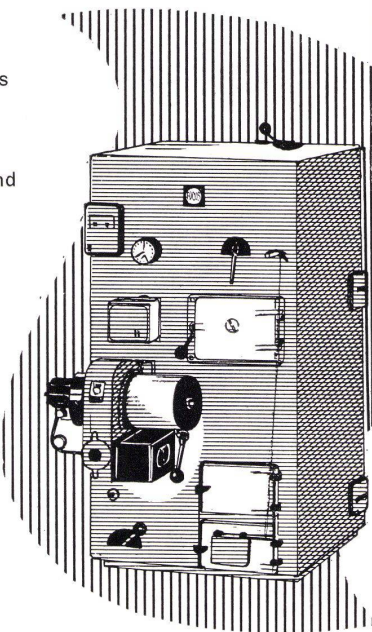
entspricht die mittlere Warmwasserleistung des FOCUS-Villenkessels aus Schweden.

Er ersetzt einen Boiler, denn er bereitet dank eines Durchlauferhitzers aus Kupferspiralen so viel Warmwasser, wie in einem normalen Haushalt selten benötigt wird.

Dabei sind die Betriebskosten dieses Heizkessels aus bestem Schwedenstahl sehr gering. Kostet doch zum Beispiel ein Vollbad bei kaltem Kessel im Sommer ca. 39 Rappen, bei in Betrieb befindlichem Kessel im Winter ca. 16 Rappen. Vergleiche zeigen, daß er für Heizung und Warmwasser nicht mehr Brennstoff verbraucht als ein gewöhnlicher Heizkessel für Heizung allein.

Es gibt 4 Typen von Focus-Heizkesseln. Dies ist der Typ 2, geeignet für größere Einfamilienhäuser und Villen. Große Heizleistung und bequeme Bedienung.

**FOCUS**



### Kolb & Grimm, Bern

Generalvertretung FOCUS-Heizkessel  
Effingerstraße 59, Telefon 031/2 11 12

## VORAUSS SEIN MIT TROESCH

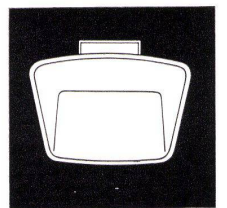


**W**arum klappt der Troesch-Lieferdienst so reibungslos? Weil hier nichts dem Zufall überlassen wird. Die Durchorganisation des Lagers erfasst das kleinste Detail. Denken Sie nur an die vielen Garnituren, für die Troesch Extra-Packungen geschaffen hat: keine Verwechslungen, keine Beschädigungen, einfache Lagerung! Auch hier ist Troesch voraus!

**Immer voraus sein mit Neuheiten**

von **TROESCH**

Bern, Effingerstr. 10. Tel. 2 21 51  
Zürich, Ausstellungsstr. 80. Tel. 42 22 77  
Basel, Steintorstr. 26. Tel. 24 58 60



Mit der Auszeichnung „Die gute Form“: eleganter und praktischer Seifenhalter von Troesch passend zu allen neuen Apparaten.